

**From:** Uff. Scuole - Comune di Volpiano  
**Sent:** Tue, 2 Dec 2025 15:55:00 +0100  
**To:** Comune di Volpiano  
**Subject:** Fwd: preventivo editori il risveglio

----- Forwarded message -----

Da: **Matteo Balla - Il Risveglio** <[matteo.balla@ilrisveglio.to.it](mailto:matteo.balla@ilrisveglio.to.it)>

Date: mar 2 dic 2025 alle ore 15:48

Subject: preventivo editori il risveglio

To: Uff. Scuole - Comune di Volpiano <[scuole@comune.volpiano.to.it](mailto:scuole@comune.volpiano.to.it)>

Cc: <[patrizia.borghesio@ilrisveglio.to.it](mailto:patrizia.borghesio@ilrisveglio.to.it)>, Il Risveglio Ciriè <[cirie@ilrisveglio.to.it](mailto:cirie@ilrisveglio.to.it)>

Buongiorno, ecco il preventivo per la pubblicazione del calendario di Natale sul settimanale IL RISVEGLIO

PUBBLICAZIONE PER GIOVEDI' 11 DICEMBRE 2025

MEZZA PAGINA AL COSTO DI EURO 300,00 + IVA

FATTURAZIONE A DICEMBRE

PAGAMENTO CON BONIFICO BANCARIO A 60 GG

In attesa di conferma porgo cordiali saluti

Matteo Balla

*Matteo Balla*

**328.74.89.330**

*Uff.Commerciale*

*Editori Il Risveglio*

*Via Roma 4*

*10073 Ciriè (TO)*

[matteo.balla@ilrisveglio.to.it](mailto:matteo.balla@ilrisveglio.to.it)

"I materiali e le composizioni grafiche create da Editori Il Risveglio sono di proprietà dell'Editore ed ai sensi della legge sul diritto d'autore, senza autorizzazione ne è vietata la riproduzione".

---

**Da:** Uff. Scuole - Comune di Volpiano <[scuole@comune.volpiano.to.it](mailto:scuole@comune.volpiano.to.it)>

**Inviato:** martedì 2 dicembre 2025 15:36

**A:** Matteo Balla - Il Risveglio <[matteo.balla@ilrisveglio.to.it](mailto:matteo.balla@ilrisveglio.to.it)>; [patrizia.borghesio@ilrisveglio.to.it](mailto:patrizia.borghesio@ilrisveglio.to.it)

**Oggetto:** Richiesta preventivo

Buongiorno,

abbiamo importato i dati della Vostra iscrizione sul portale Traspare, adesso siamo a richiedere di formalizzare il preventivo per la pubblicazione del calendario di Natale su 1/2 pagina del giornale.

Grazie per la collaborazione.

--

Per l'ufficio scuole

Marilena Frisatti

Servizio Socio Assistenziale

Educativo Culturale

Piazza V.Emanuele II, 12 - 1088 Volpiano

tel. 0119954530

fax 0119954512